

祝〈神奈川朝鮮中高級学校創立60周年〉

＜5大事業＞

1. 創立60周年記念フェスティバル…10月9日(日)……神奈川朝鮮中高級学校
2. 神奈川民族教育フォーラム……9月25日(日)……神奈川芸術劇場
3. 校舎修繕補修(次世代を担う子どもたちが、より良い環境で学べるように)
4. 《神奈川中高連合同窓会》再建(卒業生たちの大きな輪を広げるために)
5. 金剛山歌劇団横浜公演……8月30日(火)……神奈川芸術劇場

神奈川トンポヨロブン! 沢渡の丘に高くそびえ立つわが神奈川朝鮮中高級学校は、神奈川同胞の大きな誇りであり、神奈川民族教育の象徴でもあり、県内同胞コミュニティーの柱です。学校創立60周年記念事業の主役は、卒業生はもとより、神奈川に在住するすべての同胞の皆さんです。皆様の積極的なご協力とご支援を心よりお願い申し上げます。

神奈川朝鮮中高級学校創立60周年記念 記念事業実行委員会
委員長・呂光燮 副委員長・金相泰(川崎担当)

聞きたい・知りたい

Q & A

⑥地震保険について

甚大な被害が出た3月11日の東日本大震災で、地震保険が注目されている。

Q: 地震保険とは?

A: 地震や津波、火山の噴火が原因で住宅や家財などが壊れたり、流失・焼失したりした場合の損害を補償する保険です。

Q: 加入するにはどうすればよいのか?

A: 地震保険は単独では契約できません。火災保険とセットで加入できます。火災保険しか加入していないと、地震や津波による損害は補償されません。現在、火災保険しか入っていない場合、契約途中から地震保険に入ることができます。

Q: 保険料は?

A: 住んでいる地域や住宅の造りによって違いがあります。また、建物・家財ごとに火災保険の30~50%に相当する額の範囲内で、地震保険の保険金額(契約金額)を決められます。ただし、建物5,000万円、家財は1,000万円が限度となります。

Q: 支払い金額

損害の程度	建物
全損	ご契約金額の100%(時価が限度)
半損	ご契約金額の50%(時価の50%限度)
一部損	ご契約金額の5%(時価の5%が限度)

損害の程度	家財
全損	ご契約金額の100%(時価が限度)
半損	ご契約金額の50%(時価の50%限度)
一部損	ご契約金額の5%(時価の5%が限度)

※詳しくは、金剛保険株式会社神奈川支社までお問合せください。TEL. 045-253-7901 FAX. 045-253-7931

ことわざ

がくもん いっしょう たから
■ **学問は一生の宝**
簡単にできる学問というものはなく、コツコツと我慢よく積み重ねるしかないという意味

한문네문 탄탄대로가 없다
● **학문에는 탄탄대로가 없다**
学問には平らで広い道はない

行事案内

- 8/21(日) 第50回 朝・日親善横浜サッカー大会(三ツ沢競技場)
- 9/9(金) 川崎朝鮮初級学校創立65周年記念チャリティーゴルフ(ロイヤルスターゴルフクラブ)
- 10/2(日) 第8回 川崎大交流祭(KYC)(川崎朝鮮初級学校 校庭)

編集後記

節電、放射能、やらせメール等、新聞の面々をうめつくす記事はうんざりする。そんな中いま、東北地方が一生懸命だ。弘前、青森、盛岡、秋田、仙台が復興の願いを込めて一緒に夏祭りを繰り広げた。私たち個人が何をすべきか、考えさせられる。同胞愛をいまこそ爆発させ、心の花火を打ち上げたい。

【お問い合わせ】 동네다より編集部
川崎区浜町3-3-5 TEL.044-322-7280
FAX.044-322-7289
メールアドレス: tongnedayorikawasaki@yahoo.co.jp
担当: 朴仁進

地域同胞生活情報誌

동네다より **가와사끼**
(川崎)

トンポ・トンネを繋ぎ活性化のため展開された 90日運動(3/1~6/30)総括 新たな全盛期を開く為の跳躍台を築こう!

6月26日、川崎支部90日運動総括の集いが行われました。総括に先だち、「変動する朝鮮半島」と題して金昌宣先生(商工新聞編集長)の講演がありました。先生の力強い講義に大きな感銘を受け、地域活動に対する自信が湧きました。

熱く、そして解り易く
語ってくれた
金昌宣編集長



引き続き行われた運動の総括は、総聯支部委員長の報告ではじまり、女盟、朝青、青商会の討論と神奈川中高創立60周年記念行事の説明がありました。特に女盟は全ての目標を達成した自負に満ちた討論で、会場は大きな拍手喝采でした。新しい時代に沿った新しいかたちで終始一貫した集いは、報告から各団体の討論がすべてパワーポイントで行われ、見てよし、聴いてよしのあきがこないとても新鮮でためになったモイムでした。 **川崎ファイティン!**

◆下半期主力事業◆

- 神奈川中高創立60周年記念事業に力を注ぎながら新たな全盛期の跳躍台を築くため「5ヶ月運動」を展開。
1. 民族教育事業の強化発展
 2. 宣伝広報、組織強化・活性化
 3. 同胞連携網の構築、拡大
 4. 同胞生活奉仕、高齢者福祉活動の拡充
 5. 三大愛国課業の遂行

「新たな全盛期を開くための中央熱誠者大会」で女盟川崎支部委員長が討論

「90日運動」を総括し、来年2012年に向けた運動を討議した大会で、我が女盟支部委員長が川崎支部の活動について討論し、全国から集った参加者に大きな感動を与え、共感を得ました。



No. 15

夏号

여름호

2011年8月10日発行

特集 ①	分会、団体 ②
学校、他 ③	青商会 ④⑤
女盟 ⑥⑦	その他 ⑧

インターネット配信 PHONE

●小田・浅田分会 ソフトバレーボール大会開催(7/3)

A,B,Cの混合チームに分れて総当り戦をした後、男女対抗。

白熱した激戦の末、女性軍の勝利！

ファインプレー賞、珍プレー賞(男女各1名)を表彰。

爽やかな汗を流した後、同胞の飲食店で食事会。

和気あいあい、楽しい1日を過ごしました。

次の大会では筋肉痛に要注意！



●大師分会総会開催(7/16)



十数年ぶりに開かれた総会では新分会長に金賢樹さん、副分会長に金在三、張昌基さんと事務局に李東学さんが選出されました。

愛国 1 世達の志を受け継ぐこれからの大師分会の活動に乞うご期待！

●朝青「やればできる！」

川崎地域に4つの班があり、各班においては班活動を精力的に行っています。貴方の家にも朝青員が訪ねていきます。地域の仲間の輪を広げて行きましょう。

朝青では、独自の情報紙を発刊しました。2ヵ月に1回の発行です。多くの朝青員に愛読されるよう頑張ります。



●ハナ信用組合 川崎支店



トンポの皆さまのご協力により川崎支店は2010年度ハナ信用組合優秀店舗表彰においてBグループ1位(総合2位)の表彰を受けることが出来ました。

今期も定期預金商品<チャレンジ2>等を取り揃えて頑張っております。経済状況が厳しい中ともに力を合わせて、この苦境を乗り越えましょう。相変わらぬ引続きのご愛顧をお願い致します。

サオフェ(6/11)

一生で一番充実している40代、50代。

同胞社会でも活力ある世代として、大いに期待され、またそれに答えている、頼もしいメンバーが勢揃い。

若さの秘訣はビューティーエクササイズ?これから益々綺麗になって行く40代、50代女性達に注目!



サオフェ責任者



オモニ会/子女部担当者会議(6/18)

東日本各地の学校オモニ会役員達と子女担当者達が一堂に会し、愛校活動の経験と女盟の子女活動に対して意見交換が行われました。特に大震災に見舞われた東北地方の現況には涙が止まらず、復興への意気込みに感嘆しました。



子女部 副部長達

コリア民族文化の日公演(7/18)

舞踊、チャンゴ、民謡サークルで練習を積み重ねた成果を披露し、客席からは盛大な拍手と声援が送られました。回を重ねるごとにスキルアップする出演者達の努力に敬服。

来年の公演に向かって又、新たなスタートです。

チヨッタ!



登山(5/16)

県本部主催の湘南平探索に6名参加。美味しい空気を吸って、爽やかな風と心地よい日差しの中で自然を満喫しました。

『5歳は若返る?』ので次回は皆さんも是非ご参加を!



女盟関東バレーボール大会(6/12)

12チーム参加のもとに行われた大会で、今年こそは優勝を目指しましたがあと一歩及ばず結果は4位!試合後は、またもや反省会!



川崎女性同盟は代を継いで 若い女性時代(世代)へと躍進します。

●女性同盟・若い世代の集い

群電前分会(5/8)



今年、子供達の入園・入学ラッシュ。
子供達にお祝いの「お菓子詰め合わせ」をプレゼント。
この日は母子12名でカラオケボックスを貸切り楽しく有意義な一日を過ごしました。

渡田分会(5/18)

ついに「初モイム」を持つ事が出来ました。
「人数は少ないけど仕事はしっかり！」という言葉がピッタリ。
初回から分会活動の役割分担も決めるという積極的なオモニ達です！



分会活性化に繋がる
活動を進めています！

大師分会(7/13)

富士見分会(7/14)

支部の行事案内等を分会全員に知らせ行き渡る様に担当をしっかりと決めて動いています。

オモニ達
オモニ達
オモニ達

学校オモニ会(6/25) 交流ソフトバレーボール大会

毎年恒例となり、今年は新オモニ3名とO・G5名を含む計30名が集まりました。「コミュニケーションも深まり、不安も減りとても楽しかった」と新オモニのコメントが印象的。オモニ会役員の皆さん、本当にお疲れ様でした。



川崎ハッキョ 1日給食(7/7)

今年からO・Gも加わりピビンパを作りました。
喜ぶ子供達の笑顔と「コマッサムニダ」の言葉を聴くとオモニ達は又、足を運び美味しい給食を作ったあげたくなりました。



県オモニ会学習会



川崎オモニ会からは17名が参加し、これからオモニ達は何をするべきかを学び、行動へと持って行く為の重要な学習会となりました。

●ウリ学校 2011学年度 川崎朝鮮初級学校創立65周年記念 運動会

2011学年の本校(川崎朝鮮初級学校)創立65周年記念運動会が5月31日(火)に行われました。今年、例年のない早期の梅雨入り、そして季節はずれの台風の上陸が重なり雨天順延で平日に行いました。平日にもかかわらず多くの学父母、同胞達が集まり子供達におしめない声援と暖かい拍手を送っていただきました。又、たくさんの保護者、同胞達も競技に参加してくれました。ほんとうにコマッサムニダ。



集まろう!学ぼう! 川崎「土曜児童教室」



2010年11月27日から川崎朝鮮初級学校において日本学校に通い朝鮮の言葉を知らない小学児童を対象に、ウリマル(自分達の言葉)教室を毎月2回、土曜日の午後実施しています。
講師は張由美、梁清姫のベテラン先生達です。現在12名の児童達が楽しく通っています。両先生達は一週間の目まぐるしい学校事業をこなしながら精力的にそして、楽しい教室を運営しています。希望者を募集してますので気軽に申し込んで下さい。
☎ 川崎同胞生活相談センター : 044-322-7280
☎ 川崎朝鮮初級学校 : 044-266-3091

ハギハッキョ(夏季学校)実施

7月26日~8月2日、川崎学校にてハギハッキョが行われました。神奈川県高2年生7名が「夏季社会実践活動」の一環として開講し、15名の小学生たちが参加しました。ウリマル教室を基本にしながら、プールや花火といった沢山のお遊びをして参加者たちも大満足でした。



●高麗親睦会

健康リズム体操(月1回)を開始。講師の掛け声と音楽に合わせてハナ、トゥル、セン、ネッ。ストレス解消、健康促進、若返りの為、皆さん真剣に取り組んでいます。
長寿は健全な心と体が源。爽やかな汗を流して心身共に

17レッシュ!



●NPO アリランの家



毎週 火曜・金曜にデイサービスを行っています。利用者皆さんはアリランの家に来るのを指折り楽しみにしています。要介護、要支援の方の利用希望者を募集しています。

会長あいさつ



第11期川崎青年商工会
許道成 会長

アンニョンハシムニカ!

まず今回の優秀KYC賞受賞にあたり、我々の活動を理解し支えてくれた幹事たちのご家族(特に奥さん方)に感謝の意を表したいと思ひます。

現在川崎青商会では「子供たちを笑顔にしよう!」のスローガンのもと、明るく楽しくを合言葉に13名の幹事たちが一丸となって大小様々なイベントを行っています。その一端を地域のみなさんに紹介し理解を深めていただきたく、今回このように初めて情報誌を発行することになりました。仕事・家庭…人生の中で社会的地位が確立していく30代。その大きなパワーを同胞社会活性化のために結束していけるよう、皆さんのニーズに応えられるような活動を今後も企画、推進していきます。<もっと身近なチョンサンフェでありたい!>会に対する要望、意見など、どんどんお寄せください。頑張ります。



《優秀KYC賞 受賞!!》



去る7月2日、岐阜グランドホテルにて行われた日本青年商工会第15次総会で、我が川崎地域青商会が「優秀KYC賞」を受賞しました! 最優秀地域こそ逃したものの、全国で6地域にだけ与えられた価値ある受賞となりました。

川崎朝鮮学校に100万円を寄付 4/28

川崎学校の老朽化に伴い学校外壁補修工事費として100万円を寄付いたしました。

施工中



施工後



ハルロドン 4/10

毎年恒例となっている川崎学校補修活動です。今回の作業は以下の通りです。

- ①運動場整備(どぶ掃除)②砂場作業
- ③運動場遊具+サッカーゴールペンキ
- ④学校内外雑草むしり⑤体育館ワックス
- ⑥炊事室掃除



川崎学校 4/21 教員慰労会

慰労会に参加した張尚基教員は「毎年、青商会の方々为学校教員のために慰労会を盛大に催していただき感謝の気持ちでいっぱいです。と同時にこのようにたくさんのご支援をいただいている以上、これからも全身全霊で教員事業に打ち込んでいきたいと思ひます。」と感想を述べました。



バーベキュー 7/31

川崎支部、川崎青商会 合同川遊び
7月31日(日)雨天の為、川崎支部にて焼肉となりました。50名以上の同僚が参加し、盛り上がりました。来年は晴天の中、川で盛り上がりたと思ひますので、皆さんの参加をお待ちしております。



カブトムシ採集ツアー 7/16



6家族大人7名子供16名 計23名が参加。夕方5時半に川崎を出発し、夜8時採集ポイントに到着。懐中電灯を照らしながら、林道を歩くとカブトムシ発見!! はじめて見るカブトムシに子供たちは大興奮でした。

定例親睦会 毎月第三火曜日開催

毎月一度、会員や会員候補の皆様と親睦を深める為、「定例親睦会」を開催しております。会員や友人のお店で行ってます。是非、お気軽にご参加ください。



第一回
5/20(火)
[肉酒場 花山]
◆参加者 11名
※店主: 宋錫作・王英美



第二回
6/21(火)
[韓国屋台料理 ぼちゃ]
◆参加者 10名



第三回
7/19(火)
[李家の韓国小皿料理 かやの華]
◆参加者 13名
※店主: 李龍昊

出産祝い贈呈 5/15

川崎トンボ達を笑顔にしてくれるかわいい5人のベビーが誕生しました。出産祝いとしてオムツを2袋贈呈いたしました。川崎チョンサンフェはコッポンオリの未来のために頑張ります。



入学 5/31 祝賀金給付

今年度川崎朝鮮初級学校にご入学した青商会会員のご家族に入学お祝い金を給付致しました。



人物紹介

名前: 孫勝一 (ソンスンイル)
あだ名: すかる
生年月日: 1975. 4. 29
出身: 神奈川中高(柔道部主将)
特技: 横四方固め
青商会役職: 幹事兼宴会部長



今年度宴会部長になった孫勝一です。毎月第3週の火曜日に川崎の同僚のお店や縁のあるお店で30-40代の食事会を企画しています。毎回、楽しく行ってますので、誘われた方は嫌な顔しないで参加してみてください。私が絶対楽しませてみせますよー。広げよう!! 30、40代の同胞青年ネットワーク!!

お店紹介

Marlin bar(マーリンバー)

当会、相談役
朴明樹氏のお店



女子会、パーティー、デートにぴったりの癒しの海底空間 アクアリウム&ダイニング

住所: 川崎区砂子2-7-7B1 電話: 044-276-8422
営業時間: 18:00~翌5:00 日・祭日 17:00~25:00

URL: <http://www.marlin-bar.com/>

特典「お店紹介」見たと言う同僚にはワンドリンクサービス!

